

 Skater Hockey Inline Hockey		Match Sheet Spielbericht Rapport de jeu Rapporto di gara		1 Sayaluca Cadempino Lugano			Goals/Torschützen/Buts/Reti						Penalties/Strafen/Punitions																
				Nr. No.	Surname/Name Nom/Cognome	Forename/Vorname Prénom/Nome	Card/Pass Lic/Tess No.	Time/Zeit Temps	G	A	T	Time/Zeit Temps	G	A	T	Time/Zeit Temps	Nr. No.	min	On/Ende Fine/Fine	code									
Team/Mannschaft/Club Società		League/Liga Ligue/Lega		77	© SANTORO Simone		208049	16:22	88		1				02:03	11	2	03:11	A										
CLUB 1 Sayaluca Cadempino Lugano		JNR		17	A KAUFFMANN Matteo		211405	34:55	11		2				05:26	4	2	07:10	E										
CLUB 2 Givisiez		JNR		5	G GAMBA Leonardo	X	X	212312	36:35	88	11	3			08:28	10	2	10:23	G1										
Lieu/ Ort Location/Luogo		Cadempino		Date / Datum Date / Data		24.04.2016		1	G POZZI Brendan		X	X	208079	38:19	17		4			10:10	4	2	12:10	B1					
Start/Beginn Début/Inizio		14:00		End/Ende Fin/Fine		16:05		Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara		JNB18		88	GONCALVES Daniel				210352	43:17	17		5			18:15	16	2	19:57	G1	
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato		X		Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole				16	LORENZETTI Loris				210205	51:32	77	26	6							22:49	88	2	24:39	E	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo				Cup / Pokal/Coupe/Coppa				10	RAMPININI Daniele				209295											29:00	4	2	30:08	E	
Other / Sonstiges Autre / Altro				Spectators/Zuschauer Spectateurs/Spettatori		44		18	BERNASCONI Johnny				214140											53:01	10	2	53:50	A	
No Card/Lic. No Lic./Tess		Surname / Name Nom / Cognome		Forename/Vorname Prénom / Nome		Signature/Firma Unterschrift		COACH		Surname/Name Nom/Cognome		Forename/Vorname Prénom/Nome		Signature		10068		TOTAL		6		TOTAL		20		min			
Time Keeper Chronométréur		207560		CIRIELLO Fabio				2		Givisiez		Goals/Torschützen/Buts/Reti						Penalties/Strafen/Punitions											
Official scorer Marqueur		209294		FUCHS POZZI Edith				13		© MASCARO Dorian			214160	00:23	7		1							02:54	17	2	04:54	H	
Referee 1 Arbitre 1		207002		PIGNOLET Eddie-Nelson				11		A BUCHS Olivier			213258	03:11	16	12	2							07:57	88	2	09:57	K1	
Referee 2 Arbitre 2		2274		BAUMGARTNER Sandro				1		G ELTSCHINGER Jérôme		X	X	212297	07:10	39	16	3						14:51	33	2	16:22	G1	
Tech. Director Directeur tech.								2		G PITTET Jérémy			212295	10:23	77	13	4							15:46	12	2	17:46	A	
RESULT				PERIOD SCORE/ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE/INTERMEDIO		FINAL		77		TORCHE Olivier			212275	19:57	13	11	5							21:26	13	2	23:26	I	
CLUB 1		CLUB 2		CLUB 1		CLUB 2		16		MANSER Silvan			210271	24:39	17	11	6							26:49	11	2	28:49	K1	
1 Time/Drittel Tiers/Tempo		1 5		6 11		Winner/Gewinner/Vainqueur/Vincitore Givisiez		12		GOBET Maxime			213384	25:46	17	13	7							33:34	13	2	34:55	I	
2 Time/Drittel Tiers/Tempo		3 3		CAPTAIN 1 Signature/Unterschrift/Firma		7		14		BALTISBERGER Mathis			212298	30:08	37	17	8							36:35	77	2	36:35	E	
3 Time/Drittel Tiers/Tempo		2 3		CAPTAIN 2 Signature/Unterschrift/Firma		39		19		CUDRE Nathan			214159	53:50	39		9							40:00	19	2	42:00	H	
Overtime/Verl. Prol./Sup.		0 0				10		17		DE GOTTRAU Florent			212273	57:46	17		10							43:12	7	2	43:17	H	
Penalty/ Rigori		0 0				9		33		GREMAUD Basile			214158	59:59	19		11							58:08	7	2	60:00	I	
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.								37		ROSSY Gaëtan			214112																
								7		MROCZEK Aurélien			340001																
								39		KURZO Julien			216766																
								10		PAPAUX Gil			210177																
								37		RENSCH Derian			207234																
								88		LONGOBARDI Lorenzo			212523																
								COACH		Surname/Name Nom/Cognome		Forename/Vorname Prénom/Nome		Signature		209141		TOTAL		11		TOTAL		22		min			
								CUENNET Gaël		TIME OUT						X		TOTAL											